

RAGEX

# ШВЕЙНАЯ МАШИНКА R1101-100

Руководство пользователя



Если у вас возникнут трудности с использованием нашей техники, перед обращением в магазин просим связаться с нашим отделом заботы:

**ragexstore.ru**  
**info@ragexstore.ru**

Мы расскажем про особенности работы прибора и проконсультируем по любым другим вопросам

## СОДЕРЖАНИЕ

Швейная машинка RageX R1101-100.....	4
Информация по технике безопасности.....	4
Комплектация.....	5
Составные части швейной машинки.....	6
Подключение машинки к электросети.....	7
Установка батарей.....	8
Заправка нити в швейную машинку.....	8
Замена иглы.....	9
Замена шпульки.....	10
Замена прижимной лапки.....	11
Шитье.....	12
Советы по использованию.....	13
Особенности.....	13
12 видов стежков.....	13
Реверс стежков.....	14
Установка скорости шитья.....	14
Работа лампочки.....	14
Шитье рукавов.....	15
Ящик.....	15
Намотка нитки на шпульку.....	15
Регулировка шва.....	16
Петелька для пуговицы.....	17
Возможные проблемы и методы их решения.....	18
Подходящая ткань для шитья.....	19
Гарантия.....	20

## ШВЕЙНАЯ МАШИНКА RAGEX R1101-100



**Пожалуйста, тщательно прочитайте всю инструкцию перед использованием этого прибора, и храните её в надёжном месте для использования в будущем.**

### **ИНФОРМАЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ**

Данная швейная машина подходит только для домашнего использования.

Не использовать на открытом воздухе.

Работает на адаптере переменного тока.

Швейная машина должна быть выключена, и адаптер отключён при:

- заправке нити в иглу
- изменении положения иглы
- замене нижней бобины
- замене частей
- очистке машины
- после каждого использования

### Важно:

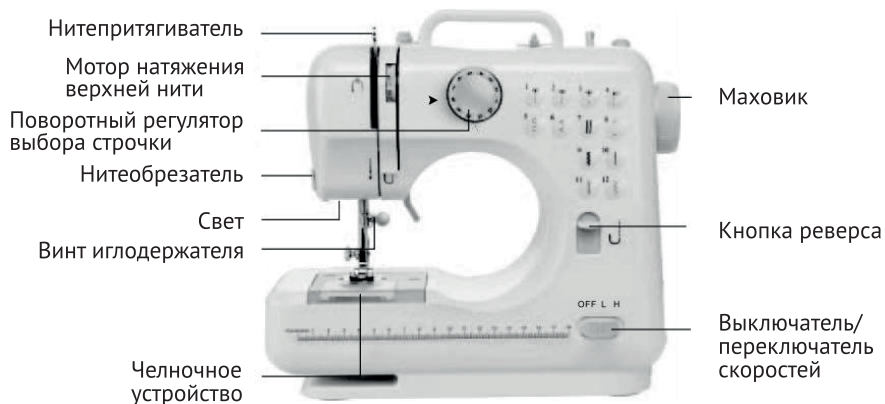
- Никогда не оставляйте швейную машину без присмотра в присутствии детей.
- При работе на швейной машине, держите свои руки подальше от иглы, маховика, регулятора натяжения нити и ручки выбора строчки.
- Чтобы очистить швейную машину, просто протрите ее мягкой тканью, и никогда не использовать агрессивные химические растворы.

## КОМПЛЕКТАЦИЯ

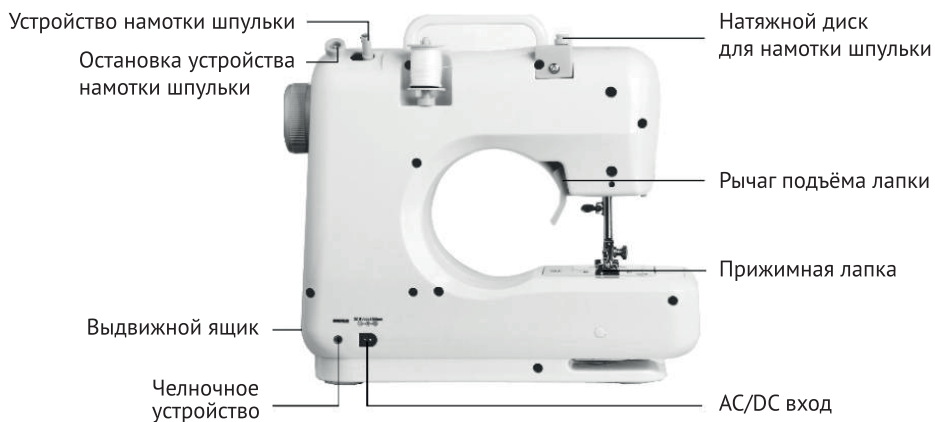
Педаль	x1	
Катушка с нитью	x2	
Шпулька	x2	
Иголка	x1	
Нитевдеватель	x1	

## СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ ШВЕЙНОЙ МАШИНКИ

## ВИД СПЕРЕДИ



## ВИД СЗАДИ



## ПОДКЛЮЧЕНИЕ МАШИНКИ К ЭЛЕКТРОСЕТИ

1. Убедитесь, что переключатель скоростей на передней стороне швейной машинки находится в выключенном положении.
2. Подключите гнездо (А) к разъёму постоянного тока на задней стороне швейной машинки, и подключите трех-контактный разъем (В) в электросеть.
3. Подключите педаль (С) к швейной машине, вставив АС разъем питания в входной разъем педали на задней стороне швейной машинки.
4. Для работы на швейной машине вы можете использовать педаль (переключатель скоростей находится в положении ВЫКЛ.), или можно двигать «переключатель скоростей» влево (L) или вправо (H). Пожалуйста, обратите внимание, что обе установки будут включать машинку в автоматическом режиме. Низкое значение (L) позволяет шить медленно, в то время как высокое значение (H) – быстро.

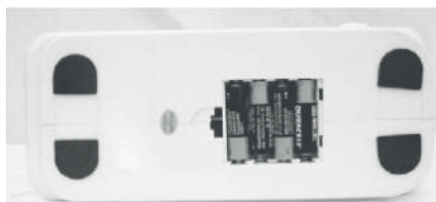
### ВНИМАНИЕ!

**Всякий раз, когда швейная машина не используется, убедитесь, что она включена и отключена от сети питания.**



## УСТАНОВКА БАТАРЕЙ

1. Убедитесь, что «переключатель скоростей» находится в положении «Выкл.»
2. Переверните швейную машинку на плоской поверхности и снимите крышку батарейного отсека.
3. Вставьте 4xAA батареи в отсек и закройте крышку батарейного отсека.



### **ВНИМАНИЕ!**

Для предотвращения случайного пуска швейной машины, всегда убеждайтесь, что «переключатель скоростей» находится в положении «Выкл.» при подключении, и замене элементов питания.

## ЗАПРАВКА НИТИ В ШВЕЙНУЮ МАШИНКУ

- **Заправка верхней нити**

### **ВНИМАНИЕ!**

При заправке швейной машины убедитесь, что «переключатель скоростей» находится в положении «Выкл.» и выполните шаги 1-6 ниже.

Поверните маховик против часовой стрелки, пока игла не станет в наивысшее положение.





## ЗАМЕНА ИГЛЫ

**ВНИМАНИЕ!** Выньте батареи и/или отсоедините AC/DC адаптер перед началом замены иглы.

1. Поверните маховик, чтобы поднять иглу в крайнее верхнее положение.
2. Придерживая старую иглу ослабьте винт крепления иглы. Извлеките старую иглу и выбросьте её.
3. Вставьте новую иглу в зажим плоской стороной вправо.
4. Закрутите винт крепления иглы.



Рисунок 1

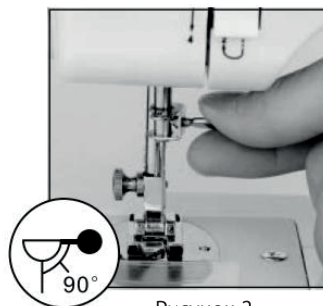


Рисунок 2

## ЗАМЕНА ШПУЛЬКИ

1. Поверните маховик, чтобы поднять иглу в крайнее верхнее положение. Поднимите рычаг прижимной лапки.
2. Сдвиньте защитную пластину вперёд и выньте шпульку.
3. Оставьте с новой шпульки хвост нити около 10 см и заправьте её в челночный отсек.
4. Держите нить свободно левой рукой. Поворачивайте маховик, пока он не опустится до конца вниз и опять не поднимется в крайнее верхнее положение.
5. Слегка подтяните нить, которую Вы держите левой рукой и заберите нижнюю нить, которая появится в петле верхней через прорезь игольной пластины. Затем вытяните обе нити и откиньте их назад, оставив хвост около 10 см.

### ВНИМАНИЕ!

Важно, чтобы верхняя и нижняя нити были заправлены правильно. Проверьте внимательно и попрактикуйтесь на маленьком куске ткани делать стежки, прежде чем начать шить. Убедитесь, что вы всегда используете металлическую шпульку.

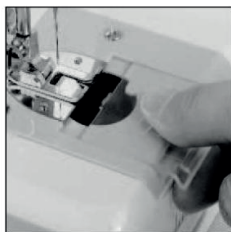


Рисунок 3

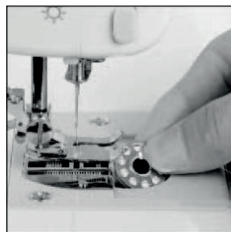


Рисунок 4



Рисунок 5



Рисунок 6

## ЗАМЕНА ПРИЖИМНОЙ ЛАПКИ

### 1. Снятие прижимной лапки:

Поверните маховик против часовой стрелки, чтобы поднять иглу в самое высокое положение (см. рис. А). Поднимите подъёмник прижимной лапки и нажмите на рычаг блокировки прижимной лапки. Прижимная лапка автоматически снимется с фиксирующего устройства (рис. Б).

### 2. Установка прижимной лапки:

Поместите прижимную лапку под фиксирующее устройство прижимной лапки, опустите подъёмник прижимной лапки (см. рис. В), нажмите на фиксатор прижимной лапки, чтобы сбросить лапку, и поднимите подъёмник прижимной лапки (рис. Г).



Рисунок А



Рисунок Б

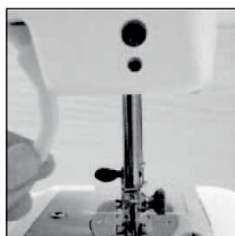


Рисунок В



Рисунок Г

### Предостережения:

1. Пожалуйста, всегда выключайте питание, отключая машину от сети Адаптер и снимите ножную педаль перед заменой прижимной лапки.
2. При замене прижимной лапки, пожалуйста, поставьте машину на устойчивую платформу.

3. Когда вы опускаете прижимную лапку, пожалуйста, держите руку или пальцы подальше от нижней части прижимной лапки, чтобы не поранить пальцы.

## ШИТЬЕ

1. Поверните маховое колесо сбоку швейной машинки против часовой стрелки, чтобы поднять иглу в крайнее верхнее положение. Поднимите прижимную лапку и расположите ткань, которую Вы хотите шить под лапку (рис.7).
2. Опустите прижимную лапку (рис.8).
3. Швейная машина может работать двумя способами: с ножной педалью или с «переключателем скоростей» вручную. Для управления швейной машиной педалью просто нажмите Вашей ногой на педаль для начала шитья и снимите ногу с педали для остановки. Вторым способом: когда Вы будете готовы приступить к шитью, сдвиньте «переключатель скоростей» влево к знаку (L) что бы шить медленно и машинка включится автоматически, или вправо к знаку (H) что бы шить быстро. Что бы прекратить шить сдвиньте переключатель в положение «Выкл.» (OFF) (рис.9).
4. Поверните маховое колесо сбоку швейной машинки против часовой стрелки, чтобы поднять иглу в крайнее верхнее положение. Поднимите прижимную лапку и потихоньку оттяните верхнюю и нижнюю нити, затем аккуратно выньте материал из-под лапки швейной машины (рис.10).
5. Обрежьте нить, используя устройство для обрезки нити.

**ВНИМАНИЕ! Когда машина работает, не прикасайтесь к регулятору длины стежка.**

## СОВЕТЫ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Пожалуйста, поверните маховик, если снять ткань трудно, а затем осторожно вытяните ткань.

Если нить запуталась или её заклинило, пожалуйста, поверните маховик и одновременно слегка потяните за нить, чтобы освободить её. Нижний шпульный механизм является более точной деталью, неправильные действия могут привести к его повреждению. пожалуйста, не нажимайте и не тяните его.

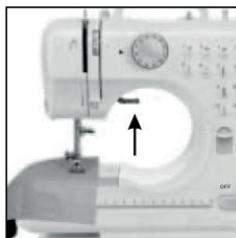


Рисунок 7

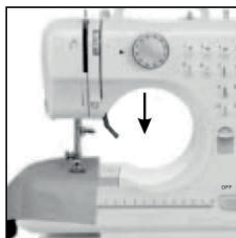


Рисунок 8

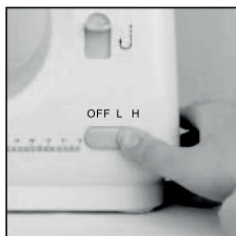


Рисунок 9



Рисунок 10

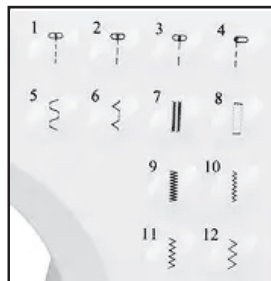
## ОСОБЕННОСТИ

### 12 типов стежков

1. Швейная машина имеет выбор из 12 различных стежков по типу/длине. Чтобы выбрать необходимую строчку, посмотрите на диаграммы, которые пронумерованы 1-12 на передней панели швейной машины. Выберите соответствующий номер на циферблате регулятора стежка, выставив его

напротив стрелки. Например, чтобы выбрать зигзаг (диаграмма №6), просто поверните регулятор до числа 6 на циферблате так, что бы он стал напротив стрелки.

2. Если вы хотите изменить тип стежка, поверните маховик сбоку машины, чтобы поднять иглу в крайнее верхнее положение и установите выбранный номер строчки на регуляторе, так как об этом написано в пункте 1.



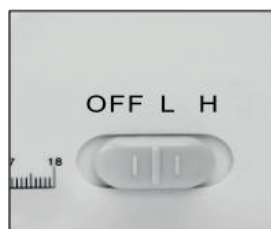
### Реверс стежков

Обратный шов (шов назад) полезен для закрепления строчки вначале и в конце. Для использования этой функции выполните следующие действия:

1. Шейте вперёд, как обычно, а затем нажмите и удерживайте кнопку «Обратного (реверсивного) стежка» на передней стороне машины, чтобы шить в обратном направлении.
2. Шить снова вперёд просто – отпустите кнопку реверса.

### Установка скорости шитья

Эта швейная машина имеет две скорости шитья. При сдвиге регулятора от положения «OFF» вправо, к «H» позиции скорость шитья будет увеличиваться, в то время как влево к позиции «L» скорость будет снижаться.



### Работа лампочки

Если Вам требуется дополнительный свет, нажмите кнопку «ON». Нажмите кнопку ещё раз, чтобы его выключить.



## Шитье рукавов

Эта швейная машина была разработана, чтобы шить рукава или изделия с любым узким отверстием в одежде.

1. Поднимите прижимную лапку.
2. Поместите одежду на «швейную руку».
3. Опустите прижимную лапку и шейте, как это было описано выше.



## Ящик

На боковой стороне машины есть ящик для удобного хранения аксессуаров.



## Намотка нитки на шпульку

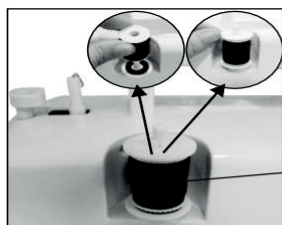


Рисунок 11

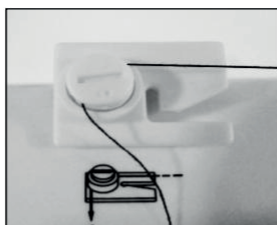


Рисунок 12

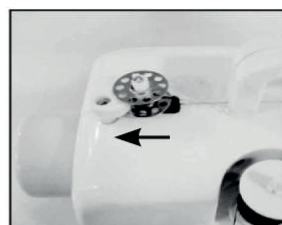


Рисунок 13

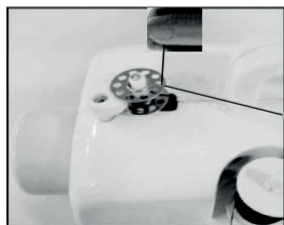


Рисунок 14

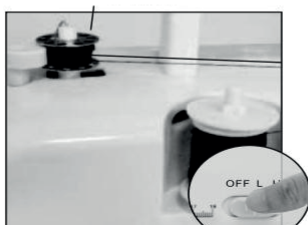


Рисунок 15

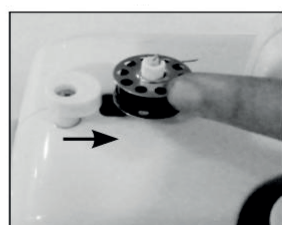


Рисунок 16

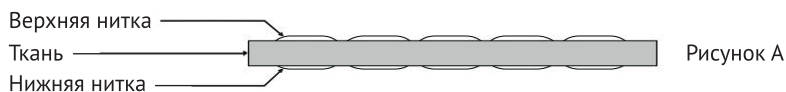
1. Поместите катушку с нитью на стержень (рис.11).
2. Отведите нить вправо и проведите через диск натяжения (рис.12).

3. Вставьте шпульку в устройство для намотки шпульки и подтолкните её влево (рис.13).
4. Нажмите переключатель скорости, чтобы начать обмотку (рис.14).
5. Остановите намотку после того, как нужный объем нити наматывается на бобину (рис.15).
6. Снимите шпульку со стрежня и обрежьте нить (рис.16).

**Примечание:** Пожалуйста, убедитесь, что в игле нет нити во время намотки шпульки.

## РЕГУЛИРОВКА ШВА

1. Как показано на рисунке А, нормальная строчка должна иметь равномерный шов как с низу так и сверху.



2. Если нижняя нитка выглядит как прямая линия, это указывает на то, что верхняя нить слишком ослаблена. Пожалуйста, увеличьте натяжение верхней нити регулятором.



3. Однако, когда верхняя нить выглядит как прямая линия, это указывает на чрезмерное натяжение верхней нити, медленно поверните зажим нити против часовой стрелки для уменьшения давления, и строчка придёт в норму.





## ПЕТЕЛЬКА ДЛЯ ПУГОВИЦЫ

1. Положите ткань под прижимную лапку и опустите прижимную лапку на ткань, где вам нужно пришить петлю, затем выберите шаблон стежка №8.
2. Включите переключатель и прошейте 5-6 стежков на низкой скорости, затем выключите переключатель (рис. 17).
3. Выберите шаблон стежка №7, включите переключатель и пришейте ткань подходящей длины, затем выключите переключатель. Обратите внимание, чтобы стежок шёл по прямой линии (рис. 18).
4. Выберите схему стежка №8, затем включите переключатель и прошейте 5-6 стежков на низкой скорости, затем выключите переключатель (рис. 19).
5. Поднимите прижимную лапку, поворачивая ткань на 180° (рис. 20)
6. Выберите рисунок стежка №7, затем включите переключатель и шейте до тех пор, пока петля не будет полностью пришита (рис. 21).

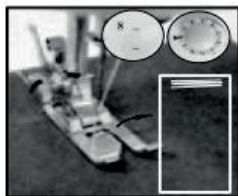


Рисунок 17

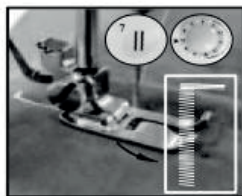


Рисунок 18



Рисунок 19



Рисунок 20

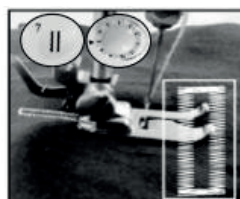


Рисунок 21

## ВОЗМОЖНЫЕ ПРОБЛЕМЫ И МЕТОДЫ ИХ РЕШЕНИЯ

Проблемы	Причина	Решение
Отсутствует питание машины, работает медленно	Неправильно вставлены батареи	Переставьте батарейки
	Низкий заряд батареи	Вставьте новые батарейки
	Не плотно вставлен адаптер	Проверить адаптер
Пропуск стежков	Игольное ушко не попадает в середину	Извлеките и снова вставьте иглу в зажим
	Игла изогнута	Замените иглу
	Лапка прижата слабо	Прижмите лапку крепче
Не захватывается нижняя нить	Нижняя нить могла закончиться	Заменить шпульку с новой ниткой
	Игла вставлена неправильно	Переставьте иглу
Рвется нить	Игла изогнута	Извлеките и переставьте иглу
	Игла вставлена неправильно	Переставьте иглу
	Слишком сильное натяжение нити	Установите натяжение нити между отметками 3-5
Стежки слишком свободные или неровные	Слабое натяжение верхней нити	Проверьте натяжения нитей, ничего ли не мешает их движению
	Нить где-то блокируется	
Ломается иголка	Игла изогнута или деформирована	Замените иглу

## ПОДХОДЯЩАЯ ТКАНЬ ДЛЯ ШИТЬЯ

Тип ткани \ Ткань	Хлопок/лён	Шёлк/шерсть	Полиэстер	Эластан
Средняя	✓	✗	✓	△
Плотная	✓	✗	✓	△
Тонкая	✓	✗	✗	✗
Жёсткая	✓	✓	✓	△
Мягкая	✗	✗	✗	✗

### Качество пошива:

- ✓ Легко
- ✗ Сложно
- △ Не гладко

### Примечание:

#### 1. Определение толщины ткани:

Тонкая (ткань): два слоя ткани толщиной < 0.35 мм;

Толстая (ткань): два слоя ткани толщиной > 0.8 мм;

Обычная (ткань): два слоя ткани толщиной от 0.35 мм до 0.8мм.

#### 2. Определение эластичной ткани:

Если ткань размером «100 мм x 30 мм» растягивается до 106 мм или более под действием силы натяжения 0.5 кг, то ткань определяется как эластичная, в противном случае она неэластична.

#### 3. Жёсткая ткань: например, джинсы и т.д.

#### 4. Мягкая ткань: например, полотенце, тряпка и т.д.

## ГАРАНТИЯ

Гарантийный срок исчисляется с момента передачи товара покупателю. Если талон есть, но он не заполнен, через 14 дней после получения заказа вы можете заполнить его самостоятельно.

Не подлежат гарантийному ремонту изделия с дефектами, возникшими вследствие:

- механических повреждений;
- использования изделия в целях, не соответствующих его прямому назначению;
- нарушение правил и условий эксплуатации изделия, изложенных в инструкции;
- повреждение пломб или следов переклеивания гарантийных наклеек на товаре;
- попыток изменения или ремонта изделия владельцем или специалистами, не уполномоченными компанией-продавцом;
- попадания внутрь посторонних предметов, жидкости, насекомых;
- повреждения или ненормального функционирования изделия, вызванного несоответствием стандартов питающих, телекоммуникационных, кабельных сетей или других внешних факторов;
- наличие химических, электрохимических, электростатических, термических повреждений товара.

Соблюдение рекомендаций и указаний, содержащихся в инструкции по эксплуатации (правилах пользования), поможет избежать проблем в эксплуатации прибора и его обслуживании. Неисправные узлы приборов в гарантийный период бесплатно ремонтируются или заменяются новыми. Решение вопроса о целесообразности их замены или ремонта остается за службами сервиса.

<p><b>Дата поступления в ремонт</b>      <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p> <p><b>Дата окончания ремонта</b>        <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p>	<p>печать/штамп сервис-центра</p>
<p><b>Дата поступления в ремонт</b>      <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p> <p><b>Дата окончания ремонта</b>        <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p>	<p>печать/штамп сервис-центра</p>
<p><b>Дата поступления в ремонт</b>      <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p> <p><b>Дата окончания ремонта</b>        <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p>	<p>печать/штамп сервис-центра</p>

**Срок службы:** 5 лет  
**Срок гарантии:** 1 год

**EAC** товар  
сертифицирован

**Производитель:** Нинбо Изи Трейд Корпорейш Лимитед, А11, 15Ф, Всемирный торговый центр, № 29, Донгду Роуд., Нинбо, Чжэцзян, Китай.

**Импортер:** ЗАО «ТГТ», Республика Беларусь, 220083, г. Минск, пр-т Дзержинского, д. 90, пом. 435.

**Страна происхождения:** Китай.

**Уполномоченная организация для принятия претензий на территории РФ:**

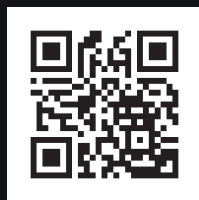
ООО «Рейджикс Рус», 214013, Смоленская область, г. Смоленск, ул. Николаева, д. 85, пом. 14.

**Уполномоченная организация для принятия претензий на территории РБ:**

ЗАО «ТГТ», Республика Беларусь, 220083, г. Минск, пр-т Дзержинского, д. 90, пом. 435.

Для получения более подробной информации об устройстве посетите сайт **[ragexstore.ru](http://ragexstore.ru)**

**ВНИМАНИЕ!** Вследствие постоянного совершенствования продукции производитель сохраняет за собой право на внесение изменений в конструкцию, комплектацию и технические характеристики.



[ragexstore.ru](http://ragexstore.ru)